



Zapisnik

seje Sveta COBISS.Net

Seja je potekala v ponedeljek, 26. 5. 2025, med 13.00 in 14.15 prek Zooma. Delovni jezik sestanka je bila angleščina, na voljo je bilo simultano tolmačenje v srbski in slovenski jezik. Na začetku seje je Davor Bračko podal navodila za poslušanje simultane tolmačenja.

Prisotni:

Člani Sveta COBISS.Net:

Angelina Grujić; Narodna knjižnica Srbije; (vodja NCC)

Arjeta Sadiku; IZUM, Slovenija

Arta Kqiku; Knjižnica Akademije znanosti in umetnosti Kosovo

Azra Smajić Gačević; Nacionalna in univerzitetna knjižnica Bosne in Hercegovine; (vodja NCC)

Daniela Vasileva; Nacionalna knjižnica sv. Cirila in Metoda, Bolgarija; (vodja NCC)

Davor Bračko; IZUM, Slovenija; (koordinator COBISS.Net)

Dr. Aleš Bošnjak; IZUM, Slovenija; (direktor)

Jovica Nikchevski; Nacionalna knjižnica Severne Makedonije »Sv. Kliment Ohridski«; (v.d. direktorja)

Mirlona Buzo; Knjižnica Akademije znanosti Albanije; (vodja NCC)

Tamara Butigan Vučaj; Narodna knjižnica Srbije, pomočnica direktorja, vodja sektorja Virtualna knjižnica Srbije – predsednica Sveta COBISS.Net

Tatjana Dunović; Nacionalna in univerzitetna knjižnica Republike Srbske v Bosni in Hercegovini

Vjenceslav Šealjević; Nacionalna knjižnica Črne gore »Đurđe Crnojević«; (vodja NCC)

Žaklina Gjalevska; Nacionalna knjižnica Severne Makedonije »Sv. Kliment Ohridski«; (vodja NCC)

Željka Komlenić; Nacionalna in univerzitetna knjižnica Republike Srbske v Bosni in Hercegovini; (vodja NCC)

Tolmača:

Miloš Mitrović; IZUM

Petra Bridges; IZUM

Dnevni red seje:

1. Uvodni izjavi Tamare Butigan Vučaj, predsednice Sveta COBISS.Net in Aleša Bošnjaka, direktorja IZUM-a
2. Potrditev zapisnika prejšnje seje

3. Predlogi za izboljšano uporabniško izkušnjo v COBISS.net
4. Predstavitev projekta COBISS.Net na sestanku Platforme za Zahodni Balkan o raziskovanju in inovacijah
5. Razvojna pomoč pri širitvi mreže COBISS.Net
6. Razno

Tamara Butigan Vučaj je začela 13. sejo Sveta COBISS.Net in pozdravila prisotne. Dala je nekaj splošnih navodil za potek sestanka. Besedo je predala Alešu Bošnjaku.

Aleš Bošnjak je najprej izrazil veselje glede številne udeležbe. Cilj sestanka je pogovor o zadnjih dogodkih, slovenski donaciji za mrežo COBISS.Net za namen širitve mreže, aktivnosti izobraževanja, potne stroške in promocijo. Nakup računalniške opreme iz teh sredstev ni mogoč. V naslednjem mesecu sledi prehod na COBISS Lib in računalniki v mreži morda niso kompatibilni z zahtevami za namestitev COBISS Lib. Za Windows 7 ali starejše verzije Microsoft ne nudi več podpore. Pripravlja se nov projekt, ki je tudi tema tega sestanka. Pogovoriti se moramo, kaj lahko uveljavljamo znotraj tega projekta, za kaj lahko pridobimo sredstva in kdo bo zadolžen za katere naloge. Druga predstavitev projekta v živo je bila zelo uspešna na sestanku Platforme za Zahodni Balkan o raziskovanju in inovacijah v Podgorici, prisotni so bili tudi glavni predstavniki Evropske komisije, ki so pohvalili projekt. Povedali bodo, katere instrumente naj uporabimo, da bo prijava na projekt uspela. O tem bo več povedal Davor Bračko. Zahvalil se je direktorjem nacionalnih knjižnic, ki so s podpisom pisma o nameri podprli projekt. Gre za dolgoročen projekt, ki bo prinesel več financiranja, s tem lahko pokrijemo tudi stroške opreme. Zahvalil se je tudi vsem, ki so govorili s predstavniki ministrstev, saj se je s tem povečala tudi podpora na sestanku Platforme za Zahodni Balkan o raziskovanju in inovacijah v Podgorici.

Tamara Butigan Vučaj je predlagala aktivnost za spoznavanje. Vsi so povedali svoje ime, iz katere ustanove prihajajo in svoje občutke glede mreže COBISS.Net. Vsi prisotni na sestanku so podali nekaj pozitivnih misli o sodelovanju znotraj mreže.

Tamara Butigan Vučaj je povzela, da je bilo lepo slišati tako pozitivno mnenje o sodelovanju v mreži.

Naslednja točka na dnevnem redu je bila potrditev zapisnika prejšnje seje. Tamara Butigan Vučaj je podala samo eno pripombo, in sicer, da je bil Azrin priimek narobe zapisan (Gačić namesto Gačević), kar je treba popraviti. Zapisnik je bil nato uradno potrjen z dvigom rok.

Naslednja točka na dnevnem redu so bili predlogi za izboljšave uporabniške izkušnje iz mreže. Prispel je dopis iniciative iz Črne gore za spremembo načina katalogizacije bibliografskih zapisov. Aleš Bošnjak je poskusil podati nekaj splošnih pojasnil. Nekatere pripombe so hvaležno upoštevali, Tadeja Brešar je dala nekaj napotkov, kako urediti prvi problem, v PRO pa so se strinjali, da bodo drugo pripombo upoštevali in tudi implementirali. Če še kaj ni rešeno, naj se člani mreže čim prej oglasijo. Tudi znotraj Sveta COBISS.Net bi lahko ustanovili forum, pri katerem bi se lahko pogovarjali o prehodu na COBISS Lib in COBISS Cat in predlogih za izboljšave. Vse pripombe in napotke bo IZUM vzel resno.

Tamara Butigan Vučaj je nato dodala, da je želela ta dopis omeniti, saj Albanija, Bolgarija, Kosovo in Severna Makedonija pri njem niso bile vpletene. Nato je sledil še predlog iz Nacionalnega centra Republike Srbije, ki ga je predstavila Angelina Grujić na temo prevzemanja CONOR-zapisov iz drugih

sistemov znotraj mreže COBISS.Net. Ideja je nastala na osnovi projekta izmenjave zapisov med Srbijo in Republiko Srbsko za vzpostavitev inicialne normativne baze za osebna imena in imena

korporacij, pri katerem je bilo prevzetih 39,000 zapisov. Cilj projekta bi bila izmenjava normativnih zapisov med vsemi državami članicami mreže COBISS.Net po vzoru zdajšnje izmenjave bibliografskih zapisov. Prevzete zapise bi nato uredili v skladu z veljavnimi lokalnimi katalogizacijskimi pravili.

Aleš Bošnjak je pozdravil predlog, vendar je treba preučiti, kje bi morda lahko prišlo do težav. IZUM bo na to pobudo odgovoril v kratkem.

4. točka dnevnega reda je bila predstavitev novega projekta COBISS.Net. Strokovnjaki pravijo, da je projekt primeren za prijavo na razpis Horizon, in sicer instrument za infrastrukturo (HORIZON INFRA). Treba je doreči podrobnosti glede prijave in kaj lahko financirajo. Do sredine septembra je treba sestaviti celotno besedilo prijave na projekt. Vse določene naloge morajo nato biti končane znotraj določenega časovnega okvirja – 4 leta. Davor Bračko bo poslal vsem članom Sveta poslal predstavitev o tem projektu. Vedeti moramo, da je to platforma za znanost in inovacije, vsi ministri s pristojnih ministrstev so bili prisotni, morali so poročati o svojih nalogah v zadnjih 6 mesecih. Nato je dobil besedo Aleš Bošnjak in podrobno opisal projekt, dobil je tudi podporo slovenskega ministrstva ter potrditev, da je projekt primeren za prijavo. Za vsako državo je treba določiti koordinatorja projekta, direktorji nacionalnih knjižnic bodo podpisniki, sicer pa je treba imeti iz vsake države eno osebo, ki bo koordinirala delo znotraj posamezne države. Večjo vlogo bodo imele univerzitetne knjižnice, knjižnica akademije znanosti, pomembni so repozitoriji. Izobraževanje lahko poteka v nacionalni knjižnici, večjo vlogo imajo raziskovanje in inovacije.

Davor Bračko je nato povedal, da je projekt razdeljen na delovne sklope (ang. work packages). Gre za razpis Horizon: HORIZON-INFRA-2025-01-DEV-03 z naslovom »Konsolidacija raziskovalne infrastrukture – individualna podpora za razvoj, dolgoročno trajnost in nove potrebe vseevropskih raziskovalnih infrastruktur. Namen tega razpisa je podpreti strateški razvoj, dolgoročno trajnost in prilagajanje nastajajočim potrebam vseevropskih raziskovalnih infrastruktur, raziskovalne infrastrukture morajo biti dostopne vsem, ključna je odprta znanost. Razpis je bil objavljen 16. maja 2025, rok za oddajo prijav je 18. september 2025. Če je prijava uspešna, je predvideni začetek projekta junija 2026 in traja 4 leta. Upravičenci so lahko knjižnice, raziskovalne organizacije (univerze, inštituti), javne ustanove (vladne agencije, občine), zasebna podjetja (zlasti MSP) itd. Upravičenci morajo imeti sedež v državi članici EU ali pridruženi državi programa Obzorje Evropa (Horizon).

Najprej je treba določiti vloge znotraj projekta. IZUM se bo prijavil kot glavni prijavitelj, vsi pa bomo partnerji v projektu. Treba je opredeliti strateške partnerje (poiskati institucije z dopolnilnim strokovnim znanjem, infrastrukturo ali mrežami), razjasniti njihovo vlogo (opredeliti, kaj bodo prispevali) in podpisati pisma o zavezi.

Aleš Bošnjak je povedal, da IZUM že sodeluje v drugih projektih Horizon, IZUM sodeluje tudi z IJS, kjer vodijo številne take projekte. Evropski komisarji so poleg tega poudarili, da se morajo države Zahodnega Balkana zavezati k agendi za odprto znanost, saj to predstavlja boljše izhodišče za sodelovanje znotraj EOSC v EU in pri drugih evropskih iniciativah.

Tamara Butigan Vučaj je komentirala, da projekt zveni obetavno, vse države bodo partnerice pri projektu. V Srbiji nimajo direktnih izkušenj s projekti Horizon in to vidijo kot dodaten dodaten izziv, če bomo želeli res sodelovati, bodo našli način, kako to narediti.

Davor Bračko bo vsem poslal predstavitev projekta in opis projekta.

Glede razvojne pomoči pri širitvi mreže COBISS.Net je Davor Bračko povedal, da bodo ponovno na voljo sredstva, letos skupaj 50.000 EUR za širitev mreže, vključitev novih knjižnic in promocijo. Države naj pripravijo predloge, projekt mora biti zaključen do 18. 10. 2025, računi pa izdani do konca oktobra.

Pod točko razno so vsi opisali svoje izkušnje glede prehoda na COBISS Lib in COBISS Cat zaradi ukinitve programske opreme COBISS3. Vse poteka po načrtih in vsi so bili optimistični, da jim bo do 1. 7. 2025 uspelo vse urediti.

Seja se je končala ob 14.15.